الدَّرْسُ الرَّابِعُ

LESSON 4



الْفِتْيَــةُ : اَلسَّلاَمُ عَلَيْكُمْ.

حَامِدٌ : وَعَلَيْكُمُ السَّلاَمُ وَرَحْمَــةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ.

أَحَدُ الفِتْيَةِ : كَيْفَ حَالُكَ يَا عَمِّي؟

حَامِدٌ : أَنَا بِخَيْرٍ وَالْحَمْدُ للهِ. كَيْفَ حَالُكُمْ؟ مَنْ أَنْتُمْ؟

أَحَدُهُمْ : نَحْنُ أَبْنَاءُ الدُّكْتُورِ مُوسَى.

حَامِدٌ : أَهْلاً وَسَهْلاً وَمَرْحَبًا. أَبُوكُمْ صَدِيقِي ... أَيْنَ عَمُّكُمُ الشَّيْخُ عِيسَى؟



أَحَدُهُمْ : هُوَ مَرِيضٌ. هُوَ الآنَ فِي الْمُسْتَشْفَى.

حَامِدٌ : شَفَاهُ اللهُ. ... مَنْ هَذِهِ الطِّفْلَةُ الَّتِي مَعَكُمْ؟

أَحَدُهُمْ : هِيَ أُخْتُنَا.

حَامِدٌ : مَا اسْمُهَا؟

أَحَدُهُمْ : اسْمُهَا لَيْلَى.



حَامِدٌ : أَيْنَ بَيْتُكُمْ الْجَدِيدُ؟

أَحَدُهُمْ : بَيْتُنَا الْجَدِيدُ قَرِيبٌ مِّنَ الْمَطَارِ.

حَامِدٌ: أَأَنْتُمْ فِي الْمَدْرَسَةِ الثَّانَوِيَّةِ؟

أَحَدُهُمْ: لاَ. نَحْنُ بِالْجَامِعَةِ. أَنَا فِي كُلِّيَّةِ الْهَنْدَسَةِ، وَمحْـــمُودٌ فِي كُلِّيَّةِ الطِّبِّ، وَإِبْرَاهِيمُ فِي كُلِّيَّةِ الشَّرِيعَةِ، وَيُوسُفُ فِي كُلِّيَّةِ التِّجَارَةِ.

حَامِدٌ: مَنْ ذلِكَ الْفَتَى الَّذِى فِي سَيَّارَتِكُمْ؟



مَحْمُودٌ: هُوَ زَمِيلِي.

حَامِدٌ: مِنْ أَيْنَ هُوَ؟

محْـــمُودٌ: هُوَ مِنْ إِنْكَلْتَرَا.

حَامِدٌ: مَا اسْمُهُ؟

محْـــمُودٌ: اسْمُـــهُ وِلْيَم.

حَامِدٌ: أَمُسْلِمٌ هُوَ؟

محْـــمُودٌ : لاَ، هُوَ نَصْرَانِيٌّ. أَبُوهُ أُسْتَاذِي. اسْمُـــهُ الدُّكْتُورُ إِدْوَرْدُ.

حَامِدٌ : أَذَهَبْتُمْ إِلَى الْمُسْتَشْفَى لِزِيَارَةِ عَمِّكُمْ الْيَوْمَ؟

يُوسُفُ : نَعَمْ . ذَهَبْـــنَا.

تَمَـــارِين EXERCISES

(١) أَجِبْ عَنِ الأَسْئِلَةِ الآتِيَةِ: Answer the following questions:

(١) مَنْ أَنْتُمْ؟ (٢) أَيْنَ بَيْتُكم؟ (٣) مَن رَبُّكُمْ؟

(٤) مَا لُغَتُكُمْ؟ (٥) أَيْنَ مَدْرَسَتُكُمْ؟ (٦) أأَنْتُم مُسْلِمُونَ؟

(٧) أَفِي بَيْتِكُمْ حَدِيقَةٌ؟ (٨) أَعِنْدَكُمْ سَيَّارَةٌ؟ (٩) أَيْنَ مُدَرِّسُكُمْ؟

(١٠) أأَنْتُمْ مُدَرِّسُونَ؟

Read and write: (٢) اِقْــرَأْ وَاكْتُــبْ :

(١) نَحْنُ مُسْلِمُونَ. اَلإِسْلاَمُ دِيْنُنَا، وَاللهُ رَبُّنَا، وَمُحَمَّدٌ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيُّنَا، وَالْقُرْآنُ دُسْتُوْرُنَا، وَالْكَعْبَةُ قِبْلَتُنَا، وَالْعَرَبِيَّةُ لُغَتُنَا.

(٢) أَيْنَ مُدَرِّسُكُمْ يَا إِخْوَانُ؟ خَرَجَ الآنَ مِنَ الْفَصْلِ وَذَهَبَ إِلَى الْمُدِيرِ.

(٣) فِي أَيِّ شَارِعٍ بَيْتُكُمْ ؟ بَيْتُنَا فِي الشَّارِعِ الَّذِي أَمَامَ الْمَحْكَمَةِ.

(٤) أَبُونَا صَدِيقُ عَمِّكُمْ.

(٥) أَأَنْتُمْ مُدَرِّسُونَ؟ لاَ. نَحْنُ أَطِبَّاءُ.

(٦) أَأَنْتُمْ أَبْنَاءُ الْمُدِيرِ؟ لاَ. نَحْنُ حَفَدَتُهُ.

(٧) مَدْرَسَتُنَا كَبِيرَةٌ وَمَدْرَسَتُكُمْ صَغِيرَةٌ.

(٨) لَنَا حَدِيْقَةٌ جَمِيْلَةٌ فِي تِلْكَ الْقَرْيَةِ.

(٩) أَخُونَا طَالِبٌ فِي كُلِّيَّةِ الطِّبِّ.

(١٠) أَأَنْتُمْ أَطِبَّاءُ؟ بَعْضُنَا أَطِبَّاءُ وَبَعْضُنَا مُهَنْدِسُونَ.

(١١) اَللهُ رَبُّنَا وَرَبُّكُمْ.

(١٢) أَيْنَ ذَهَبْتُمْ يَا إِخْوَانُ؟ ذَهَبْنَا إِلَى السُّوقِ.

(٣) أَضِفْ الأَسْمَاءَ الآتِيَــةَ إِلَى ا لضَّمَائِرِ كَمَا هُوَ مُوَضَّحٌ فِي الْمِثَالِ:

Use the following nouns with the possessive pronouns as shown in the example:

بَيْتٌ بَيْتُكُم بَيْتُنَا أُمٌّ........................

عَمٌّ .... صَدِيقٌ ....

مَدْرَسَةٌ......................... أُخْتٌ ....

لُغَـــةٌ .... دِينٌ ....

أَبٌ .... أَخٌ ....

(٤) اِقْــــرَأْ: Read:



أَيُّ يَوْمٍ هَذَا؟ هَذَا يَوْمُ السَّبْتِ.

أَيُّ شَهْرٍ هَذَا؟ هَذَا شَهْرُ رَجَبٍ.

أَيُّ كُلِّيَّةٍ هَذِهِ؟ هَذِهِ كُلِّيَّةُ التِّجَارَةِ.

فِي أَيِّ مَدْرَسَةٍ أَنْتَ؟ أَنَا فِي الْمَدْرَسَةِ الْمُتَوَسِّطَةِ.

مِنْ أَيِّ بَلَدٍ أَنْتَ يَا أُخْتُ؟ أَنَا مِنَ الْيُونَانِ.

(٥) اِقْــرَأْ وَاكْتُــبْ : Read and write:

وِلْيَمُ. إِدْوَرْدُ. لَنْدَنُ. بَارِيْسُ. بَاكِسْتَانُ. إِصْطَنْبُولُ. إِبْرَاهِيمُ. إِسْمَاعِيلُ.
إِسْحَاقُ . يَعْقُوبُ . أَيُّوبُ . سُلَيْمَانُ . دَاوُدُ . يُونُسُ . إِدْرِيسُ . جِبْرَئِيلُ.
مِيكَائِيلُ . فِرْعَوْنُ.

(٦) اِقْـــرَأْ الْمثَالَ ثُمَّ حَوِّلِ الْجُمَلَ الآتِيَـــةَ مِثْلَهُ :

Read the example, then change the following sentences on this pattern:



أَنْتَ ذَهَبْتَ إِلَى الْمَدْرَسَةِ.	أَنْتُمْ ذَهَبْتُمْ إِلَى الْمَدْرَسَةِ.
أَنْتَ خَرَجْتَ مِنَ الْفَصْلِ.	.........................مِنَ الْفَصْلِ.
أَنْتَ جَلَسْتَ فِي الْفَصْلِ.	.........................فِي الْفَصْلِ.
أَيْنَ ذَهَبْتَ يَا أَخِي؟	.... يَا إِخْوَانِي؟
لِمَاذَا خَرَجْتَ مِنَ الْفَصْلِ يَا وَلَدُ؟	.........................يَا أَوْلاَدُ؟

اَلْكَلِمَاتُ الْجَدِيدَةُ : NEW WORDS:

اَلْحَــفِيْــدُ: اِبْنُ الاِبْــنِ أَوِ ابْــنُ الْبِنْتِ. ج حَفَــدَةٌ



اَلْكُلِّيَّةُ ج كُلِّيَّاتٌ	كُلِّيَّةُ الطِّبِّ
كُلِّيَّةُ الشَّرِيعَةِ	كُلِّيَّةُ الْهَنْدَسَةِ
كُلِّيَّةُ التِّجَارَةِ	اَلدُّسْتُورُ
اَلأَخُ ج إِخْوَةٌ وَ إِخْوَانٌ	أَهْلاً وَسَهْلاً وَمَرْحَبًا
اَلْيُونَانُ	نَصْرَانِيٌّ ج نَصَارَى

POINTS TO REMEMBER

In this lesson we learn the following:

1. The plural of أَنْتَ "you" (masculine singualr) is أَنْتُمْ, e.g.,

Who are you? مَنْ أَنْتُمْ؟

The plural of كَ "your" is كُمْ, e.g.,

Brothers, where is your house? أَيْنَ بَيْتُكُمْ يَا إِخْوَانُ؟

2. The plural of أَنَا "I" is نَحْنُ. Like أَنَا its plural نَحْنُ refers to both the masculine and feminine, e.g. ,

We are Muslims (masculine). نَحْنُ مُسْلِمُونَ.

We are Muslims (feminine). نَحْنُ مُسْلِمَاتٌ.

We have learnt that بَيْتِي means "my house". Now we learn that "our house" is بَيْتُنَا bait-u-**nâ**, e.g.,

Allah is our Lord. اللّٰهُ رَبُّنَا.

Islam is our faith. الإِسْلاَمُ دِيْنُنَا.

مُحَمَّدٌ- صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- نَبِيُّنَا.

Muhammad (peace and blessing of Allah be upon him) is our Prophet.

3. ذَهَبْتَ means "you went" (mas. sing.). ذَهَبْتُمْ means "you went" (mas. pl), e.g.

Where did you go, my sons? أَيْنَ ذَهَبْتُمْ يَا أَبْنَائِي؟

4. ذَهَبْتُ means "I went". And "we went" is ذَهَبْنَا (dhahab**nâ**). Note that "they went" (feminine) is ذَهَبْنَ dhahab**na**. The difference between the two is that in ذَهَبْنَ the final «a» is short, and in ذَهَبْنَا it is long.

5. We have seen that feminine proper nouns have no tanwîn, e.g. آمِنَةُ، مَرْيَمُ، خَدِيْجَةُ.

Now we learn that non-Arabic proper nouns also have no tanwîn, e.g.,

وِلْيَمُ، بَارِيسُ، وَاشِنْطُنُ، هَامِلْتُنُ، لَنْدَنُ، بَاكِسْتَانُ.

The names of most of the prophets are non-Arabic, and therefore, they have no tanwîn, e.g.,

آدَمُ، إِبْرَاهِيْمُ، إِسْحَاقُ، إِسْمَاعِيلُ، يَعْقُوبُ.

If however, the non-Arabic proper noun has only three letters, and is masculine, it has tanwîn, e.g.,

نُوْحٌ، لُوْطٌ، جُرْجٌ (George)، خَانٌ.

6. We have learnt that the mu<u>d</u>âf is definite by position. So, when the mu<u>d</u>âf has an adjective it must be definite, e.g.,

The imam's new house. بَيْتُ الإِمَامِ الْجَدِيدُ.

Here بَيْتُ is the mu<u>d</u>âf, and it is definite by position. The same applies to the mu<u>d</u>âf whose mu<u>d</u>âf ilaihi is a possessive pronoun, e.g. بَيْتُهُ الجَدِيدُ "his new house."

Note the following:

The imam's new house



بَيْتُ الإِمَامِ الْجَدِيدُ

bait-u l-imâmi l-jadîdu

The new imam's house

بَيْتُ الإِمَامِ الْجَدِيدِ

bait-u l-imâmi l-jadîdi

7. أَيٌّ "which". It is used as a mu<u>d</u>âf, e.g.,

Which house is this? أَيُّ بَيْتٍ هَذَا؟

Which student went out? أَيُّ طَالِبٍ خَرَجَ؟

- When preceded by a proposition it is in the genitive case, e.g.,

Which country are you from? مِنْ أَيِّ بَلَدٍ أَنْتَ؟

In which class-room did you sit? فِي أَيِّ فَصْلٍ جَلَسْتَ؟

- It can be in the accusative case, e.g.,

Which language do you like? أَيَّ لُغَةٍ تُحِبُّ؟

VOCABULARY

أهْلاً وَسَهْلاً وَمَرْحَباً	welcome	الدُّسْتُورُ	constitution (law)
طِفْلَةٌ	child (feminine)	القِبْلَةُ	prayer direction
الـــمَطَارُ	airport	الْمَحْكَمَةُ	lawcourt
الكُلِّيَّةُ	faculty, college	حَفِيدٌ	grandson, pl حَفَدَةٌ
كُلِّيَّةُ الطِّبِّ	faculty of medicine	الحَدِيقَةُ	garden
كُلِّيَّةُ الْهَنْدَسَةِ	faculty of engineering	الرَّبُّ	lord
		يَوْمُ السَّبْتِ	Saturday
كُلِّيَّةُ التِّجَارَةِ	faculty of commerce	الشَّهْرُ	month
كُلِّيَّةُ الشَّرِيْعَةِ	faculty of Islamic law	رَجَبٌ	the month of Rajab
نَصْرَانِيٌّ	Christian, pl. نَصَارَى	اليُونَانُ	Greece
النَّبِيُّ	prophet	شَفَاهُ اللَّهُ	May Allah grant him health!
الدِّيْنُ	religion		
إِخْوَةٌ	pl. of أَخٌ		

